



# **Arabic Simplified Text**

**v4.9**

**Thessalonians 2**

# Copyrights & Licensing

*unfoldingWord® Simplified Text*

*Copyright © 2022 by unfoldingWord*

This work is made available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 [/https://creativecommons.org](https://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0) International License. To view a copy of this license, visit ,or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View [/licenses/by-sa/4.0](https://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0) .CA 94042, USA

unfoldingWord® is a registered trademark of unfoldingWord. Use of the unfoldingWord name or logo requires the written permission of unfoldingWord. Under the terms of the CC BY-SA license, you may copy and redistribute this unmodified work as long as you keep the unfoldingWord® trademark intact. If you modify a copy or translate this work, thereby .creating a derivative work, you must remove the unfoldingWord® trademark

On the derivative work, you must indicate what changes you have made and attribute the work as follows: “The original work by unfoldingWord is available from You must also make your derivative work available under the same .”[unfoldingword.org/ust](https://unfoldingword.org/ust) .license (CC BY-SA)

If you would like to notify unfoldingWord regarding your translation of this work, please [./unfoldingword.org/contact](https://unfoldingword.org/contact) contact us at

by Ellis A *Translation For Translators* The unfoldingWord® Simplified Text is based on .W. Deibler, Jr., which is licensed CC BY-SA 4.0 (<https://git.door43.org/Door43/T4T>)

**Arabic Simplified Text**

2025-05-21 :Date

v4.9 :Version

[object Object] :Published by

# Table of Contents

4	.....	<b>Thessalonians 2</b>
4	.....	Thessalonians 1 2
4	.....	Thessalonians 2 2
5	.....	Thessalonians 3 2

## Thessalonians 2

1<sup>1</sup> [أنا]، بولس، [أكتب هذه الرسالة]، [ومعني] سلوانس وتيموثاوس. [نرسل هذه الرسالة إليكم]، يا جماعة المؤمنين الذين ينتمون إلى الله أبينا و[ربنا] يسوع المسيح في مدينة تسالونيكي. <sup>2</sup> [لبيقي] الله أبونا وربنا يسوع المسيح لطيفان من نحوكم [ويجعلانكم] أكثر طمأنينة. <sup>3</sup> أيها المؤمنون، ينبغي لنا أن نشكر الله باستمرار من أجلكم، [ونحن نفعل ذلك بالتأكيد!] ومن الصحيح تمامًا أن نفعل ذلك، لأنكم تؤمنون أكثر فأكثر بالرب يسوع، ولأن كل واحد منكم يحب الآخر بشكل متزايد. <sup>4</sup> نتيجة لذلك، نتحدث دائمًا عنكم بفخر إلى جماعات أخرى من المؤمنين الذين ينتمون إلى الله. نخبرهم كيف تتحملون [أن تتألموا] بصبر، وكيف تظلون مؤمنين في الرب يسوع، رغم أن الأناس الآخرين يُسببون لكم الألم باستمرار. <sup>5</sup> [يمكننا أن نرى بوضوح كيف أن الله مكثكم لأن تبقوا آمناء ليسوع في الوقت الذي يجعلكم الآخرين تتألمون]. من ذلك نعرف أن الله يحكم بعدل، لأن هذا يعني أنه يعتبركم مستحقين لأن تكونوا جزءًا من شعبه إلى الأبد. وهذا ما تتألمون لأجله. <sup>6</sup> وبما أن الله يحكم بعدل، فإنه بالتأكيد سيجعل أولئك الذين يسببون لكم الألم يتألمون أيضًا. <sup>7</sup> كما أنه سيجعل الذين يضايقونكم يتوقفون عن ذلك، وسيفعل ذلك لنا أيضًا. سيحدث هذا عندما يُظهر ربنا يسوع نفسه للجميع حينما يعود من السماء مع ملائكته الأقوياء. <sup>8</sup> عندئذٍ، بنار ملتهبة، سيعاقب أولئك الذين رفضوا الله، وأولئك الذين يرفضون أن يقبلوا الخبر السار عن ربنا يسوع. <sup>9</sup> سيختبر هؤلاء الناس النتيجة المباشرة [لرفضهم الله]. سينفصلون عن الرب [يسوع] إلى الأبد، حيث لن يعرفوا أبدًا كم هي روعة قوته، وسيكونون في موت دائم. <sup>10</sup> [سيحدث هذا] عندما يعود الرب يسوع من السماء في الوقت الذي حدده الله. نتيجة لذلك، سنمجده نحن جميعًا شعبه وننبر به. [ستكونون أنتم هناك أيضًا] لأنكم صدقتمونا عندما أخبرناكم بهذه الأمور عن يسوع، والتي كنا نعلم أنها صحيحة. <sup>11</sup> نطلب من الله كثيرًا أن [يقويكم روحياً] لكي تتمكنوا من أن تُسبحوا يسوع هكذا. نصلي أن يجعلكم الله الذي نعبد مستحقين لتكونوا الشعب الجديد الذي دعاكم لتكونوه. نصلي أن يمكثكم من أن تحققوا كل عمل صالح ترغبون في أن تفعلوه لأن الله ألهمكم لأن تفعلوه. <sup>12</sup> نصلي هذا لأننا نريدكم أن تمجدوا ربنا يسوع، ونريده أن يكرمكم. سيحدث هذا لأن الله الذي نعبد وربنا يسوع المسيح لطيفان بشكل فائق جدًا من نحوكم. 2<sup>1</sup> الآن [أريد أن أكتب لكم] عن الوقت الذي سيعود فيه ربنا يسوع المسيح وجميعنا إلى نفسه. <sup>2</sup> أيها المؤمنون، أحثكم على أن تفكروا بترواً بأي رسالة قد وصلتكم تقول إن الرب يسوع قد عاد بالفعل إلى الأرض. لا تدعوا هذا النوع من الرسائل يُقلقكم، إذ لا يهم إذا جاءت الرسالة من روح، أو جاءت من شخص، أو في رسالة يزعم أحدهم أنني أنا كتبتها. <sup>3</sup> لا تسمحوا لأي شخص أن يُقنعكم بأن تصدقوا أي رسالة مثل هذه. ليس هذا صحيحًا، لأن أمورًا أخرى [لم تحدث بعد] يجب أن تحدث قبل [أن يعود الرب]. حيث أنه قبل أن يعود الرب، سيتمرد عدد كبير من الناس على الله. سيقبلون إنسانًا يعارض كل ما قاله الله وسيطيعونه. (وبعد فترة من الوقت، سيهلكه الله). <sup>4</sup> سيدعي هذا الإنسان أنه أعظم من كل شيء يعتبره الناس إلهاً ومن كل شيء يعبده الناس. وسيعارض كليهما. نتيجة لذلك، سيجلس حتى [في مكان الله] في هيكل الله ليعلن أنه هو نفسه الله! <sup>5</sup> أنا متأكد من أنكم تتذكرون أنني أخبرتكم بكل هذه الأمور عندما كنت معكم [هناك في تسالونيكي]. <sup>6</sup> أنتم تعرفون أيضًا ما الذي يمنع هذا الإنسان من أن يُظهر نفسه للجميع الآن، فهو لن يستطيع أن يُظهر نفسه إلى أن يحين الوقت الذي حدده له الله. <sup>7</sup> من الواضح أن الناس يعارضون ما قاله الله بالأصل، لأسباب لا يقدر أن يفهمها سوى المؤمنين. ولكن هناك من يمنع هذا الإنسان من أن يُظهر نفسه الآن، وسيستمر في أن يمنع هذا الإنسان حتى يقول له الله بأن يتوقف عن أن يمنع هذا

الإنسان. <sup>8</sup> عندئذٍ، سيسمح الله لهذا الإنسان، الذي يرفض بالكامل أوامر الله، أن يُظهر نفسه للجميع. (في النهاية، سيعود يسوع. عندما يرى هذا الإنسان يسوع، سيصير هذا الإنسان عاجزاً تماماً، ومن ثم سينطق الرب يسوع بكلمة واحدة ستدمر هذا الإنسان). <sup>9</sup> [لكن قبل أن يدمر يسوع هذا الإنسان]، سيعمل الشيطان بقوة عظيمة من خلال هذا الإنسان. سيمكّن الشيطان هذا الإنسان لأن يقوم بجميع أنواع الأعمال الفائقة للطبيعة التي تشبه المعجزات التي يصنعها الله. <sup>10</sup> سيكون هذا الإنسان شريراً جداً، وسيضل الكثير من الناس. سيهلك هؤلاء الناس لأنهم لم يقبلوا أنّ هذه الرسالة الحقيقية عن يسوع ذات أهمية كبيرة، ولذلك لن يخلصهم الله. <sup>11</sup> وبما أنّ هؤلاء الناس يرفضون الرسالة الحقيقية عن يسوع، فإنّ الله يسمح لهم بأن يفكروا بطريقة خاطئة لكي يصدّقوا أكاذيب هذا الإنسان. <sup>12</sup> يفعل الله ذلك لكي يدين بالعدل جميع الذين رفضوا أن يؤمنوا بالرسالة الحقيقية عن يسوع، وفضلوا بدلاً من ذلك أن يقوموا بأعمال شريرة. <sup>13</sup> لكن يجب علينا دائماً أن نشكر الله من أجلكم، أيها المؤمنون، أنتم الذين يحبكم ربنا يسوع. ينبغي لنا أن نفعل ذلك لأنّ الله اختاركم لتكونوا من بين أوائل الناس الذين يؤمنون بالرسالة الحقيقية عن يسوع. لقد اختاركم الله لتكونوا من بين أوائل الناس الذين سيخلصهم ويفرزهم لنفسه بروحه. <sup>14</sup> دعاكم الله لتنتموا إليه عندما أعلنّا نحن لكم الخبر السار عن يسوع، لكي يُكرمكم الله ببعض الطرق المشابهة لتلك التي يُكرم بها ربنا يسوع المسيح. <sup>15</sup> لذلك، أيها المؤمنون، استمروا في أن تؤمنوا بقوة بالمسيح. واصلوا الإيمان بالتعاليم الحقيقية التي نقلناها إليكم عندما تحدّثنا معكم وكتبنا لكم رسالة. <sup>16-17</sup> إنّ الله أبينا يحبنا. ولأنّه لطيف جداً من نحن، فإنّه سيستمر في أن يشجّعنا إلى الأبد، ويمكننا أن نتوقّع أن ننال منه أموراً صالحة. نصلي أن يشجّعكم هو وربنا يسوع المسيح بنفسه، وأن يمكّنكم لكي تفعلوا باستمرار كلّ عمل صالح وتقولوا كلّ ما هو نافع. <sup>3</sup> هذا هو الجزء الأخير ممّا أريد أن أقوله. أيها المؤمنون، صلّوا من أجلنا لكي يسمع قريباً الكثير من الناس الرسالة عن ربنا يسوع ويبجلوها، تماماً كما فعلتم أنتم، <sup>2</sup> وصلّوا أيضاً من أجلنا لكي يمنح الله الكثير من الأشرار من إيدنا. كما تعلمون، معظم الناس ليسوا أمناء للرب. <sup>3</sup> ومع ذلك، فإنّ الرب يسوع أمين معكم! سيجعلكم أقوياء روحياً وسيحفظكم من الشيطان؛ الشرير. <sup>4</sup> ولأنكم متحدون مع ربنا يسوع، فنحن واثقون أيضاً من أنكم تستطيعون الآن ما أوصيناكم به، وستطيعون ما نوصيكم به [في هذه الرسالة]. <sup>5</sup> نصلي أن يستمر ربنا يسوع في مساعدتكم لتختبروا كم يحبكم الله، ولتختبروا أيضاً قوة التحمّل التي سيمنحكم إياها المسيح. <sup>6</sup> أيها المؤمنون، اقبلوا ما نقوله الآن وكأنّ ربنا يسوع المسيح نفسه هو الذي يقوله: نوصيكم بأن تتوقّفوا عن مصاحبة أيّ مؤمن كسول بينكم يرفض العمل، فهؤلاء الناس لا يعيشون حسب الطريقة التي علّمنا إياها يسوع والتي نحن بالمقابل نعلّمها لكم. <sup>7</sup> نخبركم بهذا لأنكم تعرفون بأنفسكم أنّ عليكم أن تتصرّفوا تماماً كما نحن تصرّفنا، فنحن لم نبق بلا عمل بينما كنّا نعيش بينكم. <sup>8</sup> أي أنّنا لم نأكل طعام أحد من دون أن ندفع ثمنه. بل عملنا بجدّ طوال الوقت [لنعيل أنفسنا]. فعلنا ذلك لكيلا نعتمد على أيّ واحد منكم [من أجل احتياجاتنا]. <sup>9</sup> حتماً، قد أجاز الله لنا أن نحصل على ما نحتاجه من شعبه، لكننا بدلاً من أن نطالبكم بالأشياء، عملنا بجدّ حتّى تعرفوا كيف يريد الله من شعبه أن يعيش، ومن ثمّ سنتمكّنون من أن نعيشوا بنفس الطريقة تماماً. <sup>10</sup> تذكروا أنّنا عندما كنّا معكم، كنّا نوصيكم باستمرار بأنّه إذا رفض أيّ مؤمن أن يعمل، فيجب ألا تعطوه طعاماً ليأكل. <sup>11</sup> ونحن نقول هذا الآن لكم مرّة أخرى، لأنّ الناس قد أخبرونا بأنّ بعضاً منكم كسالى ولا يعملون على الإطلاق. ليس هذا فقط، بل إنّ بعضكم يتدخلون فيما يفعله الناس الآخرون. <sup>12</sup> اقبلوا ما نقوله الآن كما لو أنّ الرب يسوع المسيح نفسه هو الذي يقوله: نحن نوصي المؤمنين الذين لا يعملون ونحثّهم على أن يهتموا بشؤونهم ويعملوا لكي يكون لديهم ما يحتاجون إليه ليعيشوا. <sup>13</sup> أمّا أنتم أيها المؤمنون الذين تعملون بجدّ، فلا تملّوا أبداً من أن تفعلوا ما هو صحيح! <sup>14</sup> إذا كان هناك أيّ مؤمن لا يطيع ما كتبناه في هذه الرسالة، فأشيروا إليه علناً، ولا تتعاملوا معه، لكي يخل [لأنّه لا يعمل]. <sup>15</sup> ولكن لا تعتبروه عدواً لكم، بل حدّروه كما تحدّرون المؤمنين الآخرين معكم. <sup>16</sup> أصلي إلى ربنا؛ الذي هو الوحيد القادر بالفعل أن يجعل أيّ شخص مطمئن، أن يجعلكم مطمئنين في كلّ طريقة وفي كلّ الظروف. أصلي أن يستمر ربنا

يسوع في أن يساعدكم جميعًا. <sup>17</sup>[الآن، قد أخذت القلم من كاتبتي، وأنا،] بولس، أرسل هذه التحية لكم وأنا أكتب هذا بنفسي. أفعل هذا في كل رسائلتي لكي تعرفوا أنني أنا الذي أرسل هذه الرسالة. هكذا أختتم رسائلتي دائمًا. <sup>18</sup>أصلي أن يستمر ربنا يسوع المسيح في أن يعاملكم جميعًا بلطف.